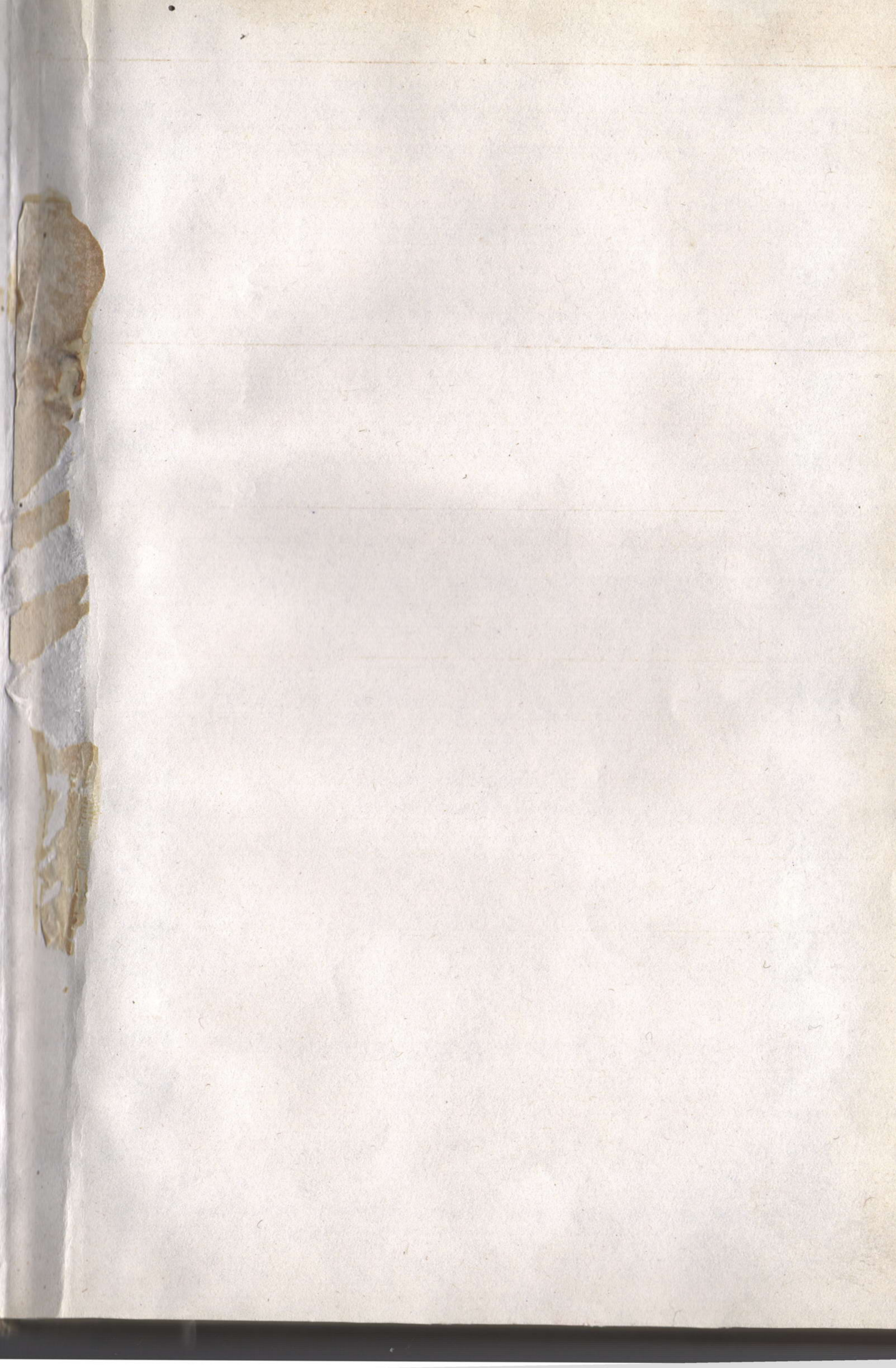


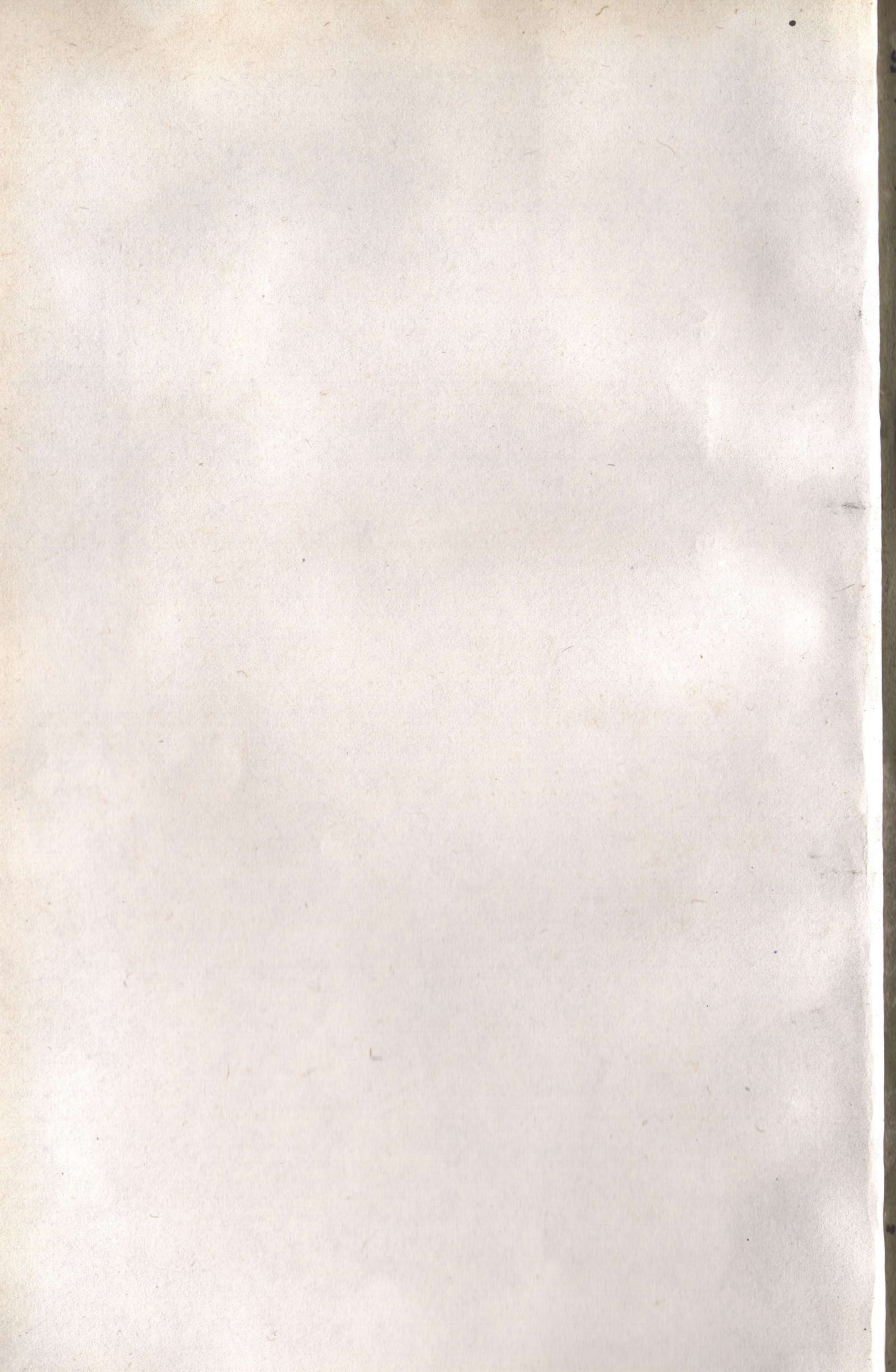
N
ti Griya

• 142
• 142
• **SERAT WIRIT**
• **PASTIKAWARNA**

- Mas Sastramartaya
- Boekhandel Tan Khoen Swie
- Kediri
- 1921
- 15,5x22 cm
- 1-121

• 1-58 **Bb.1. 051**





Serie No.

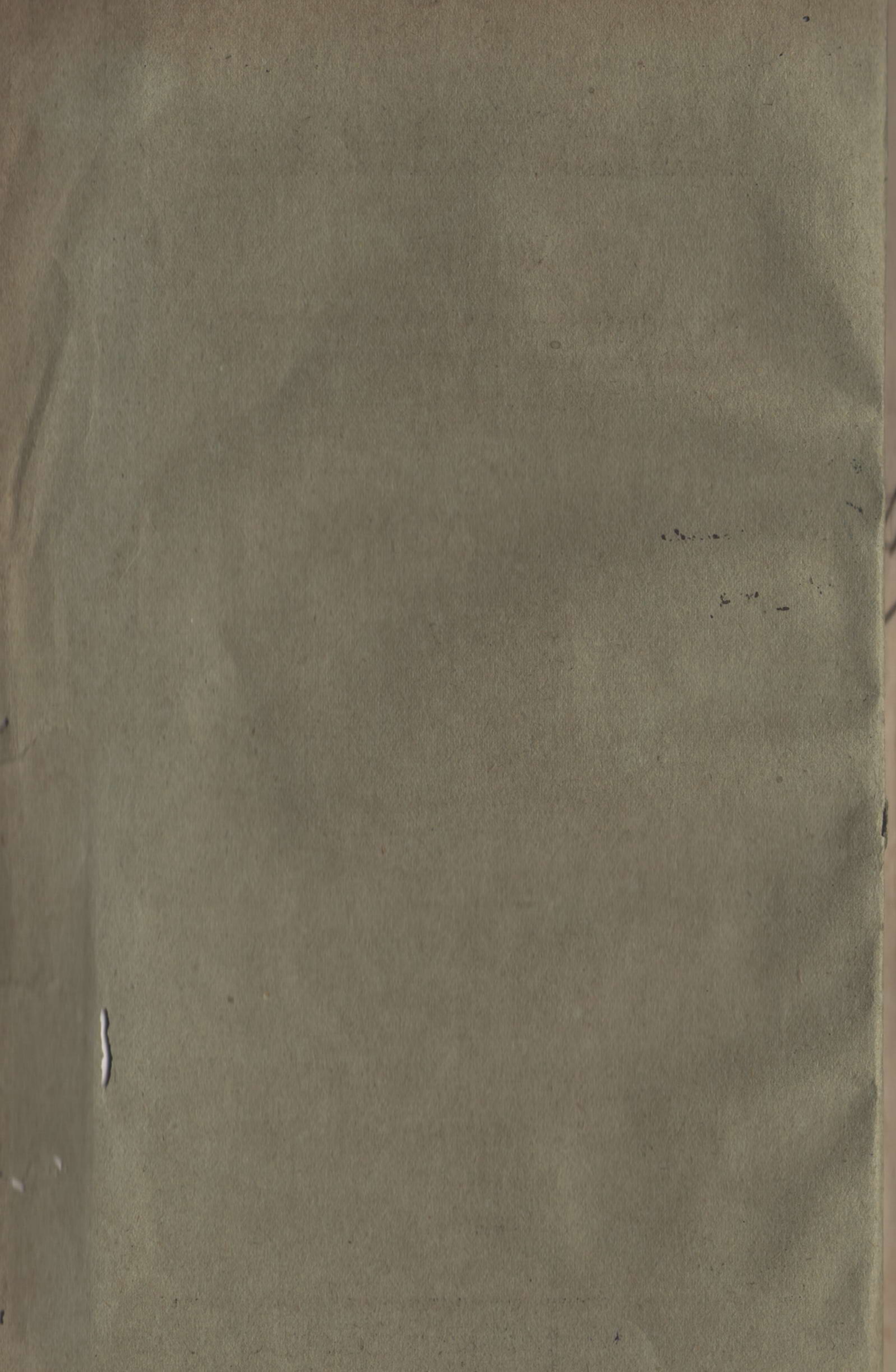
Harga f 1.50

WIRIT
PASTIKOWARNO.

|| သိက္ခာ ပိက္ခာ ||
မာ ဟိ ကာ ဟိ ကာ ။

TJITAKAN PERTAMA.

Diterbitken dan terdjoeal oleh:
BOEKHANDEL TAN KHOEN SWIE
KEDIRI.
1921.



WIRIT PASTIKOWARNO

|| မိဘ၏ ပြီးခဲ့
ပထမ အတ္ထုပ္ပတ္တိ ||

ဤ မိဘ၏ ပြီးခဲ့သည့် အတ္ထုပ္ပတ္တိကို ရေးသားရာ၌ မိဘ၏ စိတ်
ကဏ္ဍတို့ကို ထိန်းသိမ်းရန် အတွက် ပြုစုခဲ့သည့် အချက်များကို
ဖော်ပြပါသည်။ မိဘ၏ နားထောင်ရေး အတွက် အသုံးပြုနိုင်
အောင် ရေးသားခဲ့ပြီး ဖြစ်ပါသည်။

J. J. Soente
Wigjosoento
14/6 - 03.

ဤ စာအုပ်ကို ရေးသားရာ၌ အမျိုးမျိုး ပြုစုခဲ့ပြီး
အချက်များကို ထိန်းသိမ်းရန် အတွက် ပြုစုခဲ့သည့်
အချက်များကို ဖော်ပြပါသည်။

ဤ စာအုပ်ကို ရေးသားရာ၌ အမျိုးမျိုး ပြုစုခဲ့ပြီး
အချက်များကို ထိန်းသိမ်းရန် အတွက် ပြုစုခဲ့သည့်
အချက်များကို ဖော်ပြပါသည်။

စာရေးသူ :
1850 - 1920

1023
SEWAN KITAB
"WIGNJOSOEROTO"
LEDOKRATMAKAN Gm 3/7
DJOKJAKARTA

|| မိဘ၏ ပြီးခဲ့
ပထမ အတ္ထုပ္ပတ္တိ ||

Diterbitken dan terdjoeal oleh:
Boekhandel Tan Khoen Swie
Kediri:
(1921.)

ဤ စာအုပ်ကို ရေးသားရာ၌ အမျိုးမျိုး ပြုစုခဲ့ပြီး
အချက်များကို ထိန်းသိမ်းရန် အတွက် ပြုစုခဲ့သည့်
အချက်များကို ဖော်ပြပါသည်။

Boekh; S. M. DIWARNO
KOTAGEDE-DJOKDJA

WIRIT PASTORAL

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

1850-1850

Handwritten text in a traditional script, likely Javanese, consisting of approximately 22 lines of dense characters.

SEWAN KITAB
"WIGNJOSOEROTO"
LEDOKRATMAKAN Gm 3/72
DJOKJAKARTA

မိမိကူကွဲဖာလှိမ္မာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
ပေအတ္တိက ဟေ အိဿ ဟေ အိဿ ဟေ အိဿ

ပိတိကံ ဟိ ဝိပိန္နဲမိမိကူကွဲဖာလှိမ္မာဒေ အိဿ အိဿ
ကော ဟေ ဟေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
ဟေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

မာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

ပိမာဒေ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ
အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ အိဿ

၎င်း၏ မြေကြီးပင်များ မြေအောက်၌ ရေခဲအဖြစ်
ရေသည် ပြောင်းလဲသွားပြီး ရေစက်ကန်များ
၎င်းတို့၏ မြေကြီးပင်များ မြေအောက်၌ ရေခဲအဖြစ်
ရေသည် ပြောင်းလဲသွားပြီး ရေစက်ကန်များ

: ၆ : ပြင်ဆင်ရေးအတွက် (ကမ်းခြေဖွဲ့စည်းမှု) မြေအောက်
ရေသည် မြေကြီးပင်များ မြေအောက်၌ ရေခဲအဖြစ်
ရေသည် ပြောင်းလဲသွားပြီး ရေစက်ကန်များ
၎င်းတို့၏ မြေကြီးပင်များ မြေအောက်၌ ရေခဲအဖြစ်
ရေသည် ပြောင်းလဲသွားပြီး ရေစက်ကန်များ

: ၇ : ပြင်ဆင်ရေးအတွက် (ကမ်းခြေဖွဲ့စည်းမှု) မြေအောက်
ရေသည် မြေကြီးပင်များ မြေအောက်၌ ရေခဲအဖြစ်
ရေသည် ပြောင်းလဲသွားပြီး ရေစက်ကန်များ
၎င်းတို့၏ မြေကြီးပင်များ မြေအောက်၌ ရေခဲအဖြစ်
ရေသည် ပြောင်းလဲသွားပြီး ရေစက်ကန်များ

ហាង ១ ហាង ២ ហាង ៣ ហាង ៤ ហាង ៥ ហាង ៦ ហាង ៧ ហាង ៨ ហាង ៩ ហាង ១០
 ហាង ១១ ហាង ១២ ហាង ១៣ ហាង ១៤ ហាង ១៥ ហាង ១៦ ហាង ១៧ ហាង ១៨ ហាង ១៩ ហាង ២០
 ហាង ២១ ហាង ២២ ហាង ២៣ ហាង ២៤ ហាង ២៥ ហាង ២៦ ហាង ២៧ ហាង ២៨ ហាង ២៩ ហាង ៣០
 ហាង ៣១ ហាង ៣២ ហាង ៣៣ ហាង ៣៤ ហាង ៣៥ ហាង ៣៦ ហាង ៣៧ ហាង ៣៨ ហាង ៣៩ ហាង ៤០
 ហាង ៤១ ហាង ៤២ ហាង ៤៣ ហាង ៤៤ ហាង ៤៥ ហាង ៤៦ ហាង ៤៧ ហាង ៤៨ ហាង ៤៩ ហាង ៥០
 ហាង ៥១ ហាង ៥២ ហាង ៥៣ ហាង ៥៤ ហាង ៥៥ ហាង ៥៦ ហាង ៥៧ ហាង ៥៨ ហាង ៥៩ ហាង ៦០
 ហាង ៦១ ហាង ៦២ ហាង ៦៣ ហាង ៦៤ ហាង ៦៥ ហាង ៦៦ ហាង ៦៧ ហាង ៦៨ ហាង ៦៩ ហាង ៧០
 ហាង ៧១ ហាង ៧២ ហាង ៧៣ ហាង ៧៤ ហាង ៧៥ ហាង ៧៦ ហាង ៧៧ ហាង ៧៨ ហាង ៧៩ ហាង ៨០
 ហាង ៨១ ហាង ៨២ ហាង ៨៣ ហាង ៨៤ ហាង ៨៥ ហាង ៨៦ ហាង ៨៧ ហាង ៨៨ ហាង ៨៩ ហាង ៩០
 ហាង ៩១ ហាង ៩២ ហាង ៩៣ ហាង ៩៤ ហាង ៩៥ ហាង ៩៦ ហាង ៩៧ ហាង ៩៨ ហាង ៩៩ ហាង ១០០

စာ ၁၂ စာ ၁၃ စာ ၁၄ စာ ၁၅ စာ ၁၆ စာ ၁၇ စာ ၁၈ စာ ၁၉ စာ ၂၀ စာ ၂၁ စာ ၂၂ စာ ၂၃ စာ ၂၄ စာ ၂၅ စာ ၂၆ စာ ၂၇ စာ ၂၈ စာ ၂၉ စာ ၃၀ စာ ၃၁ စာ ၃၂ စာ ၃၃ စာ ၃၄ စာ ၃၅ စာ ၃၆ စာ ၃၇ စာ ၃၈ စာ ၃၉ စာ ၄၀ စာ ၄၁ စာ ၄၂ စာ ၄၃ စာ ၄၄ စာ ၄၅ စာ ၄၆ စာ ၄၇ စာ ၄၈ စာ ၄၉ စာ ၅၀ စာ ၅၁ စာ ၅၂ စာ ၅၃ စာ ၅၄ စာ ၅၅ စာ ၅၆ စာ ၅၇ စာ ၅၈ စာ ၅၉ စာ ၆၀ စာ ၆၁ စာ ၆၂ စာ ၆၃ စာ ၆၄ စာ ၆၅ စာ ၆၆ စာ ၆၇ စာ ၆၈ စာ ၆၉ စာ ၇၀ စာ ၇၁ စာ ၇၂ စာ ၇၃ စာ ၇၄ စာ ၇၅ စာ ၇၆ စာ ၇၇ စာ ၇၈ စာ ၇၉ စာ ၈၀ စာ ၈၁ စာ ၈၂ စာ ၈၃ စာ ၈၄ စာ ၈၅ စာ ၈၆ စာ ၈၇ စာ ၈၈ စာ ၈၉ စာ ၉၀ စာ ၉၁ စာ ၉၂ စာ ၉၃ စာ ၉၄ စာ ၉၅ စာ ၉၆ စာ ၉၇ စာ ၉၈ စာ ၉၉ စာ ၁၀၀

၁၈၆။ ။ ၎။ ဟေ့။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။ ဝုဇာဝုဇာယာ။
အိန္ဒြိယံ။

၁၈၇။ ။ ဝ။ ဟေ့။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။ ဝုဇာ
ဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။

၁၈၈။ ။ ဟေ့။ ဝုဇာဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။
ဝုဇာဝုဇာယာ။

၁၈၉။ ။ ဟေ့။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။

၁၉၀။ ။ မိလိယံ။

၁၉၁။ ။ အိန္ဒြိယံ။

၁၉၂။ ။ မိလိယံ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။

၁၉၃။ ။ ဟေ့။

၁၉၄။ ။ မိလိယံ။

၁၉၅။ ။ မိလိယံ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။

၁၉၆။ ။ ဟေ့။ (မိလိယံ)

၁၉၇။ ။ အိန္ဒြိယံ။

၁၉၈။ ။ မိလိယံ။

၁၉၉။ ။ မိလိယံ။

၂၀၀။ ။ ဟေ့။

၂၀၁။ ။ ဝုဇာဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။
ဝုဇာဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။ ဝုဇာဝုဇာယာ။
မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။ ဝုဇာဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။
အိန္ဒြိယံ။ ဝုဇာဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။
ဝုဇာဝုဇာယာ။ မိလိယိပုဏ္ဏိကံ။ အိန္ဒြိယံ။

ထိ ထိ နိ ဝံ ပြု ဝေ ဘ ၊ ဟိ ဟေ ဝေ ထိ ဟာ နိ ဝိ ဘ ၊ ထိ ဟာ ဘ နိ ဟု ပ ၊ ဘာ ဟု
ဟ ဝေ ဘ ၊ ဝေ ဟ ဟိ ထိ ဟု ဝံ ၊ ဟိ ဟိ ၊

- ၈၈ : ။ ဟာ နိ ဝိ ပျ ဟ ၊
- ၉၅ : ။ ၊ ဟွ နိ ၊
- ၉၆ : ။ ၊ ဟာ ထိ ဟု
- ၉၇ : ။ ၊ ၊ ဝေ ဝေ ဘ ၊
- ၉၈ : ။ ၊ ၊ ဟာ ဝေ ဝေ ၊

။ ဝေ ဝံ ဝေ ဟု ဟု ၊ ထိ ဟာ ဘ နိ ဟု ပ ၊ ဘာ ဟု ဝေ ဟု ၊ ဟိ ဟေ ဝေ ထိ ဟေ ဝေ
ဟု ဝေ ဟိ ဟိ ၊ ဟု ဝေ ဟု ဝေ ဝေ ဝေ ဝေ ဝေ ဝေ ၊ ဝေ ဟ ဟိ ထိ ဟု ဝံ ၊
ဟိ ဟိ ၊

- ၈၉ : ။ ဝေ ဝံ ဝိ ဟာ နိ ဝိ ၊
- ၉၀ : ။ ဟု ဝေ ဝိ ဟာ ဝေ ၊
- ၉၁ : ။ ဟု ဝေ ဝိ ဟု ပျ ဟု ၊
- ၉၂ : ။ ဝေ ဝံ ဝိ ဝိ ဝံ ၊
- ၉၃ : ။ ဟု ဝေ ဝိ ဝေ ဝေ ၊

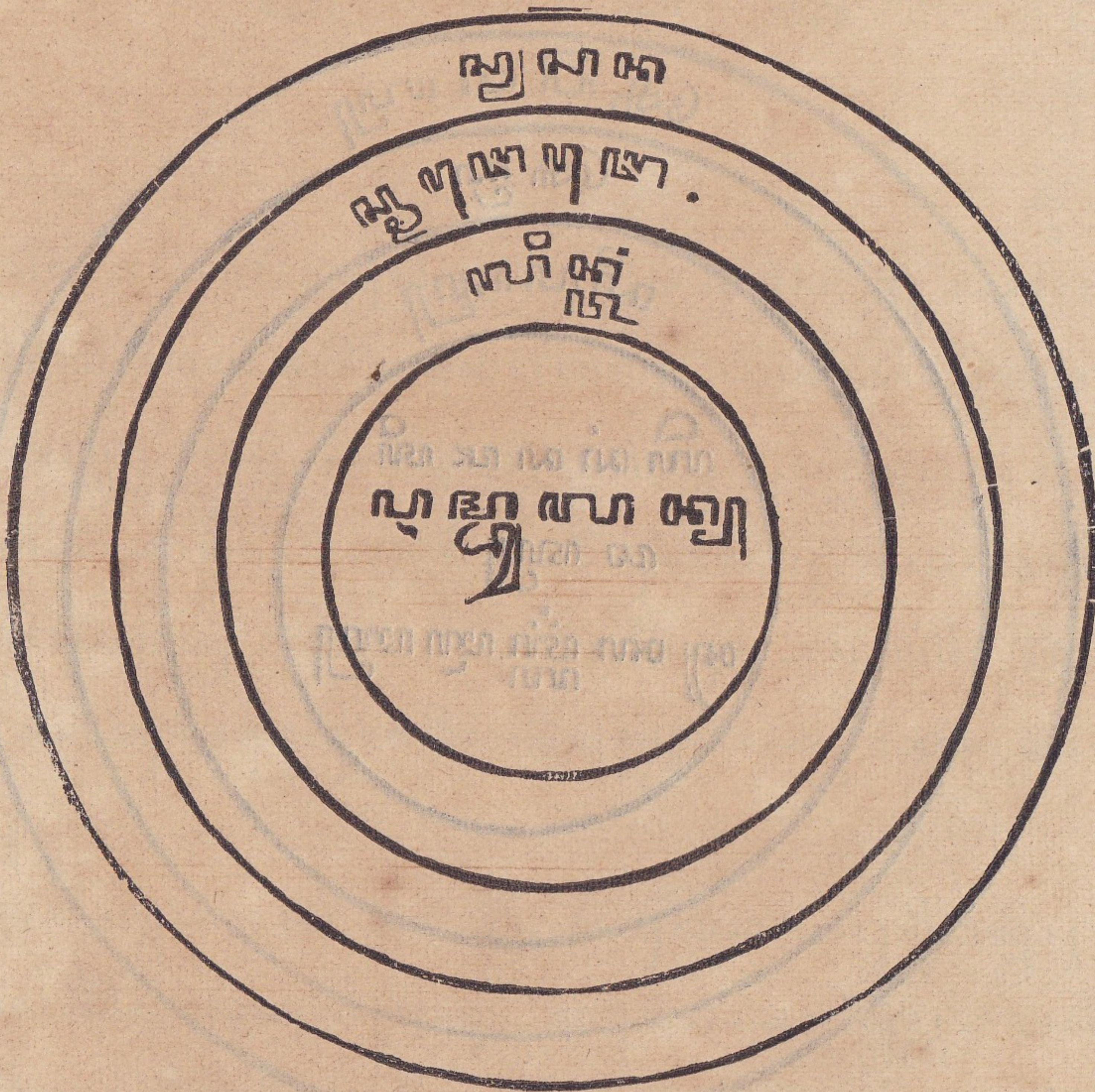
။ ဝေ ဝံ ဝေ ဟု ဟု ၊ ဟု ပ ၊ ဝေ ဝံ ဝေ ဝေ ဝေ ၊ ဟိ ဟေ ဝေ ထိ ပြု ဝေ ဝေ ဝိ ဟု ၊
ဟု ဝေ ဟု ဝေ ဝေ ဝေ ဝေ ဝေ ၊ ဝေ ဟ ဟိ ထိ ဟု ဝံ ၊ ဟိ ဟိ ၊

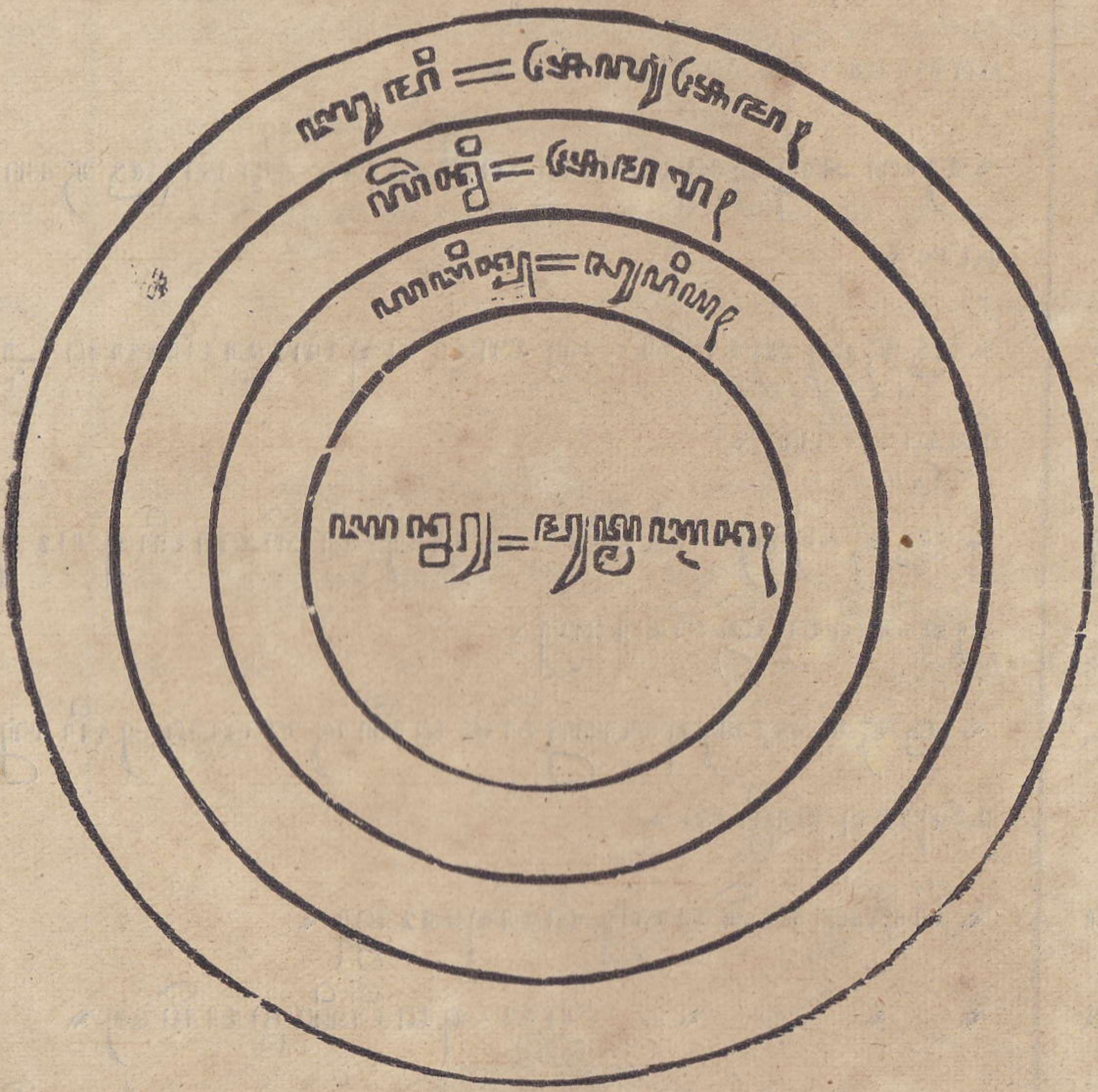
- ၈၉ : ။ ဝေ ဝိ ဝေ
- ၉၀ : ။ ဝံ ဝေ ၊
- ၉၁ : ။ ဟု ဟု ၊
- ၉၂ : ။ ဟု ဝေ ဝေ
- ၉၃ : ။ ဝေ ဝေ ဝေ

Handwritten Burmese script on aged paper. The text is densely packed in vertical columns, with some characters written in a larger, bold style. It includes various characters and symbols, such as 'သုန္ဒရီ', 'အလှူ', and 'ပညာ'. The ink is dark, and the paper shows signs of age and wear.



SEWAN KITAB
WIGNJOSOERSTO
LEDOERATMAKAN G.
DJOKJAKARIA





၂၂ ကာ (ဟံ) ဟာက ဝိသိန္ဓိက ဟော ဟ ဝိန္ဒိ ကာ ဟာ ကာ

ဟာ ဟော ဝိ ဝု ဟာ ၂ သ ၃ ကိ ကျ

ဟာ	<p>ပိဋိန္ဒါ ကာ က ဝိသိန္ဓိက ဟော ပိဋိန္ဒါ ဟော ဟော ဟော ဟော</p> <p>ဟော ဝု ဟော</p>
ဟော	<p>ပိဋိန္ဒါ ကာ က ဝိသိန္ဓိက ဟော ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ကာ ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
ဟော	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
၆	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
၇	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
၈	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
ဟော	<p>ပိဋိန္ဒါ ကာ က ဝိသိန္ဓိက ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ကာ ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
ဟော	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
ဟော	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
၀	<p>ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>
ဟော	<p>ပိဋိန္ဒါ ကာ က ဝိသိန္ဓိက ဟော ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p> <p>ကာ ဝိ သိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ ဝိ</p>

၁၈၈၅

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၈၆

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၈၇

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၈၈

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၈၉

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၉၀

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၉၁

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၉၂

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၉၃

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

၁၈၉၄

ပိဋိကောသလ အဘိဓာန် အဘိဓာန် အဘိဓာန်

1920.



SEWAN KITAB
"WIGNJOSOEROTO"
LEDCRATMAKAN Gm 3/72
DJOKJAKARTIA



PERPUSTAKA
Museum Dewantara

Bb.1.0